

# URČENÉ POUŽITÍ

Tato pračka je určena výhradně k praní a odstředění prádla vhodného pro praní v pračce v množství, které je v domácnosti obvyklé.

- Při používání pračky dodržujte pokyny uvedené v tomto návodu k použití a tabulce programů.

- Návod k použití i tabulku programů si dobře uschovejte; pokud budete pračku předávat jiné osobě, dejte jí také tento návod k použití i tabulku programů.

## PŘED POUŽITÍM PRAČKY

### 1. Rozbalení a kontrola

- Po vybalení se přesvědčte, zda není pračka poškozená. V případě pochybností pračku nepoužívejte. Zavolejte do servisu nebo svému prodejci.
- Zkontrolujte, zda jste dostali všechno příslušenství i dodávané díly.
- Obalový materiál (plastové sáčky, polystyrén, a pod.) uschovejte mimo dosah dětí, mohl by pro ně být nebezpečný.
- Pokud byl spotřebič před dodáním v chladu, nechte ho před použitím několik hodin stát při pokojové teplotě.

### 2. Odstranění přepravních šroubů

- Pračka je vybavená ochrannými přepravními šrouby, které chrání vnitřek pračky před poškozením při dopravě. Před použitím pračky musí být přepravní šrouby bezpodmínečně odstraněny.
- Po odstranění šroubů zakryjte otvory 4 přiloženými krytkami z plastu.

### 3. Instalace pračky

- Z kontrolního panelu odstraňte ochrannou fólii (je-li u modelu).
- Při přemístování nikdy nedržte spotřebič za pracovní desku.
- Postavte ho na pevnou a rovnou podlahu, nejlépe do rohu místnosti.
- Přesvědčte se, zda všechny nožičky stojí stabilně na zemi a pomocí vodováhy zkontrolujte, zda je spotřebič v dokonalé rovině.
- V případě dřevěných nebo tzv. "plouvoucích podlah" (např. některé parketové nebo laminátové podlahy) umístěte spotřebič na překližku o rozměrech 60 x 60 cm s nejméně 3 cm tloušťkou, a překližku připevněte k podlaze.
- Zkontrolujte, zda nejsou větrací otvory v podstavci pračky (je-li u daného modelu) zakryté kobercem nebo jiným předmětem.

### 4. Přívod vody

- Přívodní hadici připojte na dodávku pitné vody v souladu s místními platnými předpisy vodárenského podniku.
- Modely s jedním přívodem vody: studená voda
- Modely se dvěma přívody vody: studená a teplá voda, nebo jenom studená voda (viz kapitola "Pokyny k instalaci").
- Vodovodní kohoutek: hadicová přípojka se závitem 3/4"

- Tlak vody (hydrodynamický tlak): 100-1000 kPa (1-10 bar).
- Pro připojení pračky k rozvodu vody používejte pouze nové hadice. Již použité hadice se nesmí znovu použít a je třeba je zlikvidovat.
- Pro modely s připojením na teplou vodu: teplota přiváděné vody nesmí překročit 60°C.

### 5. Vypouštění

- Vypouštěcí hadici pevně připojte k sifonu anebo na jiný odtok kanalizace.
- Jestliže je pračka připojena k vestavěnému vypouštěcímu systému, přesvědčte se, zda je vybaven odvzdušňovačem, který brání současnému plnění a vypouštění vody (sifonový efekt).

### 6. Připojení k elektrické síti

- Připojení k síti musí provést kvalifikovaný elektrikář v souladu s pokyny výrobce a běžnými platnými bezpečnostními předpisy.
- Údaje o napětí, příkonu a elektrickém jistění jsou uvedeny na vnitřní straně dveří.
- Spotřebič může být připojen k síti výlučně zásuvkou s uzemněním podle platných předpisů. Pračka musí být podle zákona uzemněna. Výrobce odmítá veškerou odpovědnost za poškození zdraví osob nebo zvířat a za škody na majetku, k nimž došlo v důsledku nedodržení výše uvedených pokynů.
- Nepoužívejte prodlužovací kabely nebo sdružené zásuvky.
- Před každou údržbou odpojte pračku od přívodu elektrické energie.
- Po instalaci musí být vždy zajištěn přístup k připojení do sítě přes zásuvku nebo k dvojpólovému vypínači přívodu proudu.
- Pokud byla pračka při převozu poškozena, nezapínejte ji. Zavolejte do servisu.
- Výměnu elektrického kabelu smí provádět pouze poprodejní servis.
- Spotřebič je určený pouze pro použití v domácnosti a k předepsanému účelu.

### Minimální rozměry pro vestavbu:


Šířka:	600 mm
Výška:	850 mm
Hloubka:	600 mm

# POKYNY A UPOZORNĚNÍ

## 1. Bezpečnostní pokyny


- Pračka je určena pouze k používání ve vnitřních prostorách.
- V blízkosti spotřebiče neskladujte hořlavé látky.
- Nedovolte dětem, aby si s pračkou hrály, nebo aby lezly do bubnu.
- Tento spotřebič nesmějí používat osoby (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo bez patřičných zkušeností a znalostí, pokud je nesledují osoby odpovědné za jejich bezpečnost, nebo jim nedávají příslušné pokyny k použití spotřebiče.
- Neprovozujte pračku při teplotách pod 5 °C.
- Pokud chcete umístit na pračku sušičku, vyžádejte si nejdříve souhlas servisu nebo prodejce. Umístění sušičky na pračku je dovoleno pouze tehdy, je-li sušička připevněna k pračce pomocí příslušné spojovací instalační soupravy, která je k dispozici v servisu nebo u specializovaného prodejce.
- Jestliže pračku nepoužíváte, nenechávejte ji připojenou k síti.
- Pokud neperete, zavřete ventil přívodu vody.
- Dříve než se pustíte do čištění nebo údržby, pračku vypněte nebo ji odpojte od sítě
- Nikdy neotvírejte dvířka násilím, ani je nepoužívejte jako stupínek.
- Je-li to nutné, je možné přívodní kabel vyměnit za stejný, který získáte v servisu. Přívodní kabel smí vyměňovat pouze kvalifikovaný elektrikář.
- Výrobce není zodpovědný za jakékoliv poškození prádla zapříčiněné nevhodným nebo nesprávným dodržováním instrukcí k ošetřování prádla, které jsou uvedeny na jeho visačkách

## 2. Obal

- Balicí materiál je zcela recyklovatelný a je označen recyklačním symbolem . Při likvidaci obalového materiálu se řiďte místními předpisy.

## 3. Likvidace obalu a staré pračky

- Pračka je vyrobena z recyklovatelných materiálů. Pračku je nutné zlikvidovat v souladu s místními předpisy o likvidaci odpadu.
- Před likvidací odstraňte všechny zbytky pracího prášku a odřízněte přívodní kabel, aby pračku nebylo možné znovu používat.
- Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2002/96/ES o likvidaci elektrického a elektronického zařízení (WEEE). Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit případným negativním důsledkům na životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak byly způsobeny nevhodnou likvidací tohoto výrobku.

Symbol  na výrobku nebo na dokumentech přiložených k výrobku udává, že tento spotřebič nepatří do domácího odpadu. Je nutné odvézt ho do sběrného místa pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení.

Při jeho likvidaci se řiďte místními předpisy pro odstraňování odpadu.

Podrobnější informace o zpracování, recuperaci a recyklaci tohoto výrobku zjistíte u příslušného místního úřadu, služby pro likvidaci domovního odpadu nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili.

## 4. Mráz

Neinstalujte pračku v místnosti, kde může mrznout. Pokud musíte, ujistěte se, že z pračky je vyčerpána veškerá voda.

- Odpojte přívodní hadici z vodovodního ventilu a nechte z ní vytéct veškerou vodu.
- Odpojte vypouštěcí hadici ze sifonu anebo z umyvadla a nechte z ní vytéct veškerou vodu.
- Vypusťte zbylou vodu z pračky podle pokynů v kapitole "Vypouštění zbylé vody"; za pomoci druhé osoby nakloňte dopředu pračku, aby mohla vytéct všechna voda.

## 5. Tipy na šetření

Spotřeba vody u této pračky je optimalizována; u některých programů proto nevidíte při provozu spotřebiče skleněným okénkem vodu.

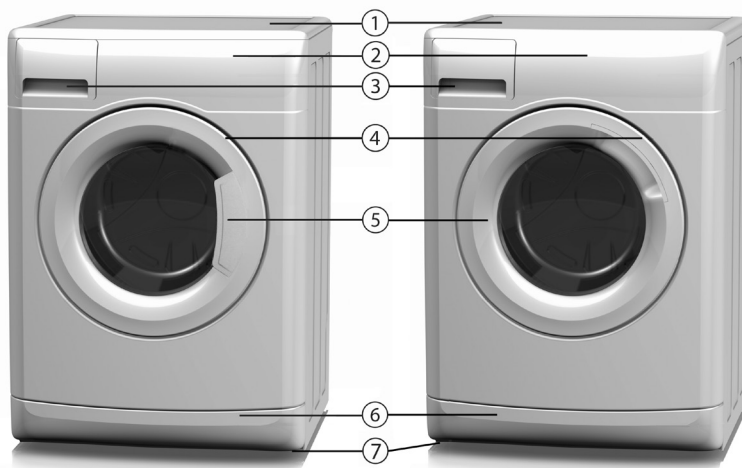
- Nejlepších výsledků u úspoře energie, vody, pracího prostředku a času dosáhnete, budete-li prát maximální doporučené množství prádla.
- Nepřekračujte výrobce doporučené dávky uvedené na obalu pracího prostředku.
- Eko kulička - speciální zařízení v odtoku - zabraňuje úniku pracího prášku z bubnu a tím do životního prostředí.
- Předpírku (je-li u daného modelu) používejte pouze pro velmi špinavé prádlo! Šetřete pracím prostředkem, časem, vodou a spotřebou energie tím, že nebudete používat předpírku pro lehce až normálně zašpiněné prádlo.
- Skvrny ošetřete ještě před praním pomocí odstraňovače skvrn nebo namočte zaschlé skvrny do vody, abyste nemuseli zvolit program s vyšší teplotou.
- Šetřete energii používáním pracího programu 60 ° C místo 95 ° C nebo pracího programu 40 ° C místo 60 ° C.
- Čas i energii můžete ušetřit také volbou vyšší rychlosti odstředění ke snížení množství vody v prádle, pokud chcete prádlo sušit v bubnové sušičce.

## 6. Prohlášení o souladu s předpisy EU

- Tento spotřebič je v souladu se směrnicemi ES: Směrnice pro nízké napětí 2006/95/ES Směrnice pro elektromagnetickou slučitelnost 2004/108/ES.

# POPIS PRAČKY

V závislosti od modelu



1. Pracovní deska
2. Ovládací panel
3. Násypka pracího prostředku
4. Servisní štítek (uvnitř dvířek)
5. Dvířka
6. Přístup k čerpadlu a nouzové vypouštěcí hadičce (pokud je u modelu k dispozici) je za podstavcem
7. Seřiditelné nožičky

## DVÍŘKA

Dvířka pračky otevřete zatažením rukojeti dvířek směrem k sobě.  
Dvířka zavřete tak, že je lehce zatlačíte, až západka slyšitelně zapadne.

## PŘED PRVNÍM PRACÍM CYKLEM

Doporučujeme provést krátký prací cyklus bez prádla, aby se odstranily zbytky vody, které mohly zůstat v pračce po jejím testování ve výrobě.

1. Otevřete vodovodní kohoutek.
2. Zavřete dvířka.
3. Nasypte malé množství pracího prostředku (maximálně 1/3 množství které výrobce doporučuje pro málo zašpiněné prádlo) do komory pro hlavní praní **[II]**, do zásuvky na prací prostředky
4. Nastavte a zapněte program "Syntetika 60°C (viz osobitně dodávaná "Tabulka programů").

# PŘÍPRAVA PRÁDLA

## 1. Prádlo roztrídíte podle...

- **Druhu látky / symbolu údržby na visače**  
Bavlna, smíšená vlákna, snadná údržba/ syntetické materiály, vlna, ruční praní.
- **Barvy**  
Barevné kusy oddělte od bílých. Nové barevné kusy perte zvlášť.
- **Rozměry**  
Perte dohromady prádlo různých rozměrů, zvýšíte tak prací účinek a prádlo se v bubnu lépe rozloží.
- **Jemné**  
Malé kousky (např. nylonové punčochy, pásky a pod.) nebo prádlo s háčky (např. podprsenky) perte ve speciálních sáčcích nebo v povlaku se zipem. Vždy ze záclon odstraňte kroužky nebo záclony s kroužky perte v bavlněném sáčku.


## 2. Vyprázdněte kapsy

Mince, zavírací špendlíky nebo podobné předměty mohou poškodit prádlo stejně jako buben pračky i nádrž.

## 3. Uzávěry

Zatáhněte zipy a zapněte knoflíky nebo háčky; volné pásky a tkanice je třeba svázat.

## Čištění skvrn

- Skvrny od krve, mléka, vajec a jiných organických látek se většinou odstraní během programu ve fázi působení enzymů.
- K odstranění skvrn od červeného vína, kávy, čaje, trávy, ovoce apod. je nutné přidat odstraňovač skvrn do komory pro hlavní praní  dárkovavač na prací prostředky.
- Zvlášť odolné skvrny je třeba ošetřit již před praním čističem skvrn.

## Barvení a bělení

- Používejte pouze barviva a bělidla vhodná pro pračky.
- Řiďte se pokyny výrobce.
- Na plastových nebo gumových částech pračky mohou barviva nebo bělidla zanechat skvrny.

## Vkládání prádla

1. Otevřete dveře.
2. Prádlo vkládejte do bubnu postupně jedno po druhém, pračku nepřepínajte. Dodržujte množství prádla uvedené v tabulce programů (přetěžování pračky má za následek špatné prací výsledky a zmačkané prádlo).
3. Zavřete dvířka.

# PRACÍ PROSTŘEDKY A PŘÍSADY

**Prací prostředky a přísady uchovávejte na bezpečném a suchém místě mimo dosah dětí!**

## Volba pracího prostředku závisí na:

- Druhu látky (bavlna, snadná údržba/syntetické materiály, vlna).
  - Barvě
  - Prací teplotě.
  - Stupni a typu znečištění
- Používejte pouze speciální prostředky na praní vlny a oděvů z mikrovláken (např. sportovních oděvů nebo plavek).
  - Bělavé zbytky pracího prostředku jsou způsobeny nerozpustnými složkami použitými v bezfosfátových pracích práscích. Tyto skvrny snadno oprášíte, nebo okartáčujete, nebo použijte tekuté prací prostředky.
  - Používejte pouze prací prostředky určené do automatických praček pro domácnosti.
  - Používáte-li prostředky k odstraňování vodního kamene, barviva nebo bělidla pro předpírku (je-li u daného modelu), přesvědčte se, zda jsou vhodné pro domácí automatické pračky. Prostředky k odstraňování vodního kamene mohou pračku poškodit.
  - Nepoužívejte žádná rozpouštědla (např. terpentýn, benzín). V pračce neperte látky, které byly ošetřeny rozpouštědly nebo hořlavými tekutinami.
  - Nepoužívejte tekutý prací prostředek pro hlavní praní, jestliže jste zvolili funkci "Předpírka" (je-li tato funkce u vaší pračky).
  - Nepoužívejte tekutý prací prostředek, jestliže zapnete funkci "Odložený start" (je-li tato funkce u vaší pračky).

## Dávkování

Dodržujte výrobcem doporučené dávky na obalu pracích prostředků. Závisí to na:

- stupni a druhu znečištění prádla
- množství prádla
  - plná náplň: řiďte se pokyny výrobce k dávkování pracích prostředků;
  - poloviční náplň: 3/4 dávky pro plnou náplň;
  - minimální náplň (asi 1 kg): 1/2 dávky pro plnou náplň;

Není-li na obalu pracího prostředku uvedené určité množství prádla, výrobci pracích prostředků obvykle doporučují: 4,5 kg prádla při použití koncentrovaného pracího prostředku a 2,5 kg prádla pro jemný prací prostředek

- tvrdosti vody v místě bydliště (stupeň tvrdosti zjistíte u místního vodárenského podniku). Měkká voda potřebuje ve srovnání s tvrdou vodou menší množství pracího prostředku.

Příliš mnoho pracího prostředku může způsobit nadbytečné množství pěny, které snižuje účinnost praní.

Zjistí-li pračka nadbytečné množství pěny, může zablokovat odstředování, anebo prodloužit dobu pracího cyklu a zvýšit spotřebu vody (viz poznámka o příliš velkém množství pěny v kapitole "Jak odstranit poruchu").

Příliš malé množství pracího prostředku má zase za následek zašedlé prádlo a na bubnu, hadicích a topném tělese se tvoří vápenité usazeniny.

## Použití pracích prostředků a přísad

Zásuvka násypky na prací prostředek má tři komory (obr. "A").

### Komora pro předpírku

- Prací prostředek pro předpírku

### Komora pro hlavní praní

- Prací prostředek pro hlavní praní
- Čisticí prostředek na skvrny
- Změkčovač vody

### Komora na změkčovač

- Avivážní prostředek
- Tekutý škrob

Přísady dávejte pouze ke značce "MAX".

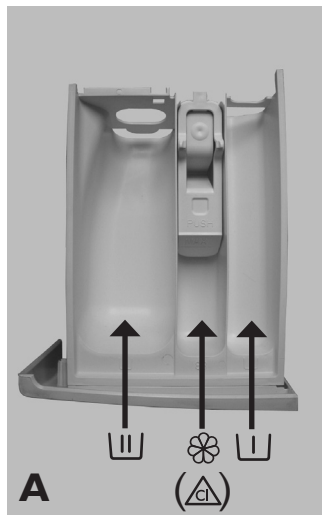
Chcete-li použít tekutý prací prostředek, **zásuvku násypky zavřete ihned po jejím naplnění prostředkem.**

### Použití chlorového bělidla

- Vyperte prádlo požadovaným programem (Bavlna, Syntetické), do komory na ZMĚKČOVADLO přidejte vhodné množství chlorového bělidla (násypku pracího prostředku pečlivě zavřete).
- Okamžitě po ukončení programu spusťte program "Máchání a odstředování", abyste odstranili případný pach bělidla; chcete-li, můžete přidat aviváž.  
Nikdy nedávejte chlorové bělidlo a aviváž do komory na změkčovačlo současně.
- Při používání bělicích prostředků na bázi oxygenů dodržujte doporučení jejich výrobce.


### Použití škrobu

- Zvolte program "Máchání a odstředování" a snižte počet otáček na asi 800 ot/min.
- Zapněte program, vysuňte zásuvku násypky na prací prostředek tak, aby byly vidět asi 3 cm komory na změkčovačlo.
- Když do násypky pracího prostředku natéká voda, nalijte připravený škrobový roztok do komory na změkčovačlo.



# VYPOUŠTĚNÍ ZBYLÉ VODY/ ČIŠTĚNÍ FILTRU

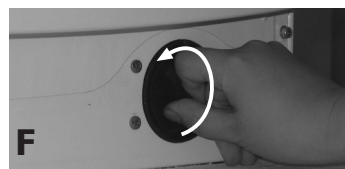
Doporučujeme pravidelně filtr kontrolovat a čistit, nejméně dvakrát až třikrát ročně, **především:**

- Pokud se rozsvítí kontrolka "Vyčistěte čerpadlo" .
- Jestliže pračka správně nevypouští vodu nebo neodstřeďuje.

Jestliže je pračka umístěná v místnosti, kde může mrznout, musíte vypustit veškerou zbylou vodu, aby se zabránilo poškození spotřebiče.

**DŮLEŽITÉ: před vypouštěním pračky si ověřte, zda voda už vychladla.**

1. Spotřebič vypněte a zástrčku vytáhněte ze zásuvky.
2. Odstráňte sokl (v závislosti na modelu):
  - Zatlačte západky (pokud jsou u modelu k dispozici) na pravé a levé straně soklu, k jeho uvolnění a odstraňte ho (obr. A).
  - Odstraňte sokl použitím sífónu zásuvky násypky na dávkování pracího prostředku: zatlačte rukou na jedné straně soklu směrem dolů, poté zasuňte nos sífónu do mezery mezi soklem a přední stěnou pračky a sokl vypáchte (obr. "B").
3. V blízkosti pračky umístěte sběrnou nádobu.
4. - Jestliže vaše pračka má nouzovou vypouštěcí hadičku: uvolněte hadičku ze spony, anebo ji vytáhněte z pračky (v závislosti na modelu).
  - Jestliže vaše pračka nemá nouzovou vypouštěcí hadičku: pod filtr postavte širokou plochou nádobu (obr. D), ignorujte kroky 5 - 8 a pokračujte krokem 9.
5. Podržte konec nouzové hadičky nad zběrnou nádobou a sejměte z hadičky uzávěr (obr. C).
6. Počkejte až vyteče všechna voda, potom uzávěr nasadte zpět (obr. E).
7. Upevněte hadičku do spony, alebo ji zasuňte zpět do pračky (v závislosti na modelu).
8. Na podlahu, před filtr, položte nasákový hadr (např. ručník).
9. Pomalu otáčejte filtrem proti směru hodinových ručiček (obr. F); počkejte, až vyteče všechna voda, teprve teď filtr úplně vyšroubujte a vytáhněte.
10. Opatrně pračku nakloňte směrem dopředu (zde je nutná pomoc druhé osoby), aby voda mohla úplně vytéct.
11. Vyčistěte filtr a jeho komoru; přesvědčete se, že se rotor čerpadla se v komoře volně pohybuje.
12. Zasuňte filtr zpět a zašroubujte ho ve směru hodinových ručiček až na doraz.
13. Do násypky na prací prostředky nalijte asi 1 litr vody, abyste znovu aktivovali systém Eko. Zkontrolujte, zda je filtr správně a pevně umístěný.
14. Znovu nainstalujte sokl (obr. G); jestli je to potřebné, nakloňte pračku směrem dozadu (za nutné pomoci druhé osoby).
15. Pračku opět zapojte. Nyní je opět připravena k provozu.



# PÉČE A ÚDRŽBA

## Vnější plochy a ovládací panel

- Vyčistěte je měkkým vlhkým hadříkem.
- Je-li to nutné, použijte mýdlovou vodu nebo mírný neutrální čistící prostředek (nepoužívejte čistící prostředky obsahující rozpouštědla, abrazivní prostředky, nebo všeobecní čistící prostředky - mohou poškodit povrch).

## Vnitřek pračky

- Po každém praní nechte dveře nějakou dobu otevřené, dokud vnitřek pračky nevyschne.
- Jestliže nikdy nebo jen zřídka perete při 95 °C, doporučujeme příležitostně spustit některý z programů při 95 °C, bez prádla a s menším množstvím pracího prostředku, aby se vnitřek pračky vyčistil.

## Čištění zásuvky na prací prostředek:

1. Vytáhněte zásuvku násypky nadoraz. Zatlačte prstem na místo, kde je sifón označen značkou „PUSH“ (obr. „A“). Tím zásuvku uvolníte a můžete ji vytáhnout celou.
2. Vyberte sifón z komory za změkčovadlo zatažením směrem vzhůru (obr. „B“).
3. Opláchněte všechny části pod proudem vody.
4. Zásuvku vyčistěte vlhkým hadříkem.
5. Založte sifón zpět do přihrádky na aviváž zatlačením dolů až nadoraz; poté zasuňte zásuvku zpět do násypky na dávkování pracích prostředků.

## Přívodní hadice (obr. C, D nebo E - v závislosti na modelu)

Pravidelně kontrolujte přívodovou hadici, zda není zalomena a nemá trhliny, a je-li to potřeba, vyměňte ji za novou hadici stejného typu.

Přívodová hadice na obrázku „D“ je vybavená bezpečnostním ventilem na ochranu pračky před nekontrolovaným přívodem vody. Je-li okénko bezpečnostního ventilu červené, znamená to, že bezpečnostní funkce hadice pro zastavení vody byla aktivována a hadici je nutné vyměnit. Pro získání nové přívodové hadice kontaktujte náš poprodejní servis nebo svého specializovaného prodejce.

Pro odšroubování přívodové hadice podle obr. „D“ musíte uvolňovací poistku zatlačit směrem dolů.

Pokud má vaše přívodová hadice průsvitnou povrchovou vrstvu (obr. „E“), pravidelně kontrolujte její barvu. Pokud barva průsvitného povrchu hadice ztmavla, je to znakem toho, že na hadici je trhlina a hadice by měla být vyměněna. Zavolejte servisní středisko nebo odborného technika, aby vám hadici vyměnili

## Čištění sítkového filtru v přívodní hadici/ přívodních hadicích

1. Zavřete vodovodní kohout a uvolněte přívodní hadici z kohoutku.
2. Vyčistěte vnitřní sítkový filtr a přívodní hadici přišroubujte opět ke kohoutku.
3. Přívodní hadici pak odšroubujte od zadní části pračky.
4. Kleštěmi vyjměte sítkový filtr z přívodu k pračce a vyčistěte ho.
5. Vratte sítkový filtr na místo a přívodní hadici opět přišroubujte.
6. Otevřete vodovodní kohoutek a zkontrolujte vodotěsnost spojení.

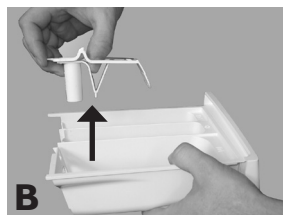
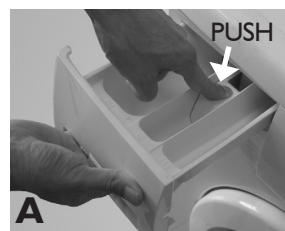
## Těsnění dvířek

- Po každém praní osušte těsnění dvířek bavlněným hadříkem; před zavřením dvířek prázdné pračky zkontrolujte, zda je těsnění zcela suché.
- Těsnění dvířek pravidelně kontrolujte.

## Filtr


- Filtr pravidelně kontrolujte a čistěte ho dvakrát až třikrát ročně, (viz “Vypouštění zbylé vody/ Čištění filtru”).

**K čištění spotřebiče nepoužívejte hořlavé tekuté prostředky.**





# JAK ODSTRANIT PORUCHU



Pračka je vybavena různými automatickými bezpečnostními funkcemi. Poruchy tak mohou být zjištěny včas a bezpečnostní systém může vhodně zareagovat. Většinou jde o malé poruchy, které odstraníte během několika minut.

Problém	Příčiny - Řešení - Tipy
<b>Pračka nezačala prát, kontrolky nesvítí.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zástrčka není řádně zasunuta do síťové zásuvky.</li> <li>• Zásuvka nebo pojistka nefunguje správně (vyzkoušejte je např. stolní lampou či jiným podobným zařízením).</li> <li>• Nestiskli jste tlačítko "On/Off" (pokud je u modelu k dispozici).</li> </ul>
<b>Pračka se nespustí, přestože jste stiskli tlačítko "Start (Pauza)".</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Dvířka nejsou správně zavřena.</li> <li>• Zapnuli jste funkci "Dětská pojistka"/"Zablokování tlačítek" —○ (pokud je u modelu). K odemknutí tlačítek stiskněte současně dvě tlačítka označené symbolem klíče a podržte je na dobu nejméně 3 vteřin. Symbol klíče na displeji zmizí a program může být spuštěn.</li> </ul>
<b>Pračka se zastavila během programu a kontrolka "Start (Pauza)" bliká.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Je zapnutá funkce "Zastavení máchání" a na ukazateli průběhu programu svítí symbol . Stisknete tlačítko "Start (Pauza)" ke startu programu "Vypouštění".</li> <li>• Program byl změněn - zvolte opět požadovaný program a stisknete tlačítko "Start (Pauza)".</li> <li>• Program byl přerušen, došlo k otevření dvířek - zavřete dvířka a restartujte program stisknutím tlačítka "Start (Pauza)".</li> <li>• Bezpečnostní systém pračky byl aktivován (viz "Kontrolky indikující poruchu" v tabulce programů).</li> <li>• Vodovodní kohout není otevřený nebo je přívodní hadice ohnutá, nebo zanesená (svítí kontrolka "Vodovodní kohout zavřený").</li> </ul>
<b>Po prání zůstávají v násypce zbytky pracích prostředků a/nebo přísady.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nedostatečné množství vody; Sítkové filtry v přívodní hadici mohou být zanesené (viz "Péče a údržba").</li> </ul>
<b>Pračka při odstředování vibruje</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nebyly odstraněny přepravní šrouby; <b>před použitím pračky musí být přepravní šrouby bezpodmínečně odstraněny.</b></li> <li>• Pračka není dokonale vyrovnaná, nebo všechny čtyři nožičky nestojí pevně na zemi (viz samostatný "Návod k instalaci").</li> </ul>
<b>Závěrečné odstředění je nedostatečné</b>	<p>Spotřebič je vybaven systémem ke zjišťování nerovnováhy a korekčním systémem. Jestliže dáte do pračky jednotlivé těžké kusy (např. koupací plášť), může tento systém automaticky snížit rychlost odstředění, nebo je-li nevyváženost při spuštění odstředování příliš velká, dokonce odstředovací cyklus úplně přerušit, aby pračku chránil.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Těžké kusy zabraňují odstředování; přidejte menší kousky prádla a znovu spusťte odstředovací cyklus.</li> <li>• Pračka nespustí odstředování také při nadbytečném množství pěny; zvolte a spusťte program "Máchání a odstředování". Nepoužívejte nadměrné množství pracího prostředku (viz "Prací prostředky a přísady").</li> <li>• Tlačítko "Odstředění" bylo nastaveno na nízkou rychlost odstředění.</li> </ul>
<b>Pračka je v klidu po dobu několika minut v uprostřed programu; zdá se, že program nebude pokračovat</b>	<p>Normální funkce pračky pro optimalizaci fáze máchání. Jedním z důvodů pro toto přerušení, může být použití nadměrného množství pracího prostředku; pračka automaticky přeruší program, aby se množství pěny snížilo. Toto přerušení se může několikrát opakovat, dokud se hladina pěny nesníží a prací cyklus může pokračovat. Pokud přepěňování přetrvává, kontrolka "Servis" se rozsvítí a na displeji se zobrazí "F18" nebo "Fod" - viz pokyny týkající se indikace "Servis" na dalších stránkách.</p>
<b>Zbytky pracího prášku na vypraném prádle</b>	<p>Bělavé zbytky pracího prostředku na tmavých tkaninách jsou způsobeny nerozpustnými složkami použitými v bezfosfátových pracích prostředcích. Nedávejte příliš pracího prostředku; použijte tekutý prací prostředek; zvolte "Intenzivní máchání", je-li to možné, vykartáčujte tkaniny.</p>
<b>Doba programu je značně delší nebo kratší než je doba uvedená v tabulce programů, nebo na displeji (pokud je u modelu k dispozici)</b>	<p>Normální funkce pračky přizpůsobit se okolnostem, které mohou mít vliv na dobu trvání programu, např.: přílišné množství pěny, nevyváženost při vložení těžkých kusů prádla, prodloužená doba ohřevu při snížené teplotě přiváděné vody atd... Kromě toho snímací systém pračky přizpůsobí délku pracího programu danému množství prádla.</p> <p>V závislosti na těchto faktorech, doba trvání je přepočítána v průběhu programu a aktualizována podle potřeby. <b>Na displeji (je-li k dispozici) se během upravy doby objeví animace.</b> Pro malé množství prádla může být časový údaj v tabulce programů snížen až na 50%.</p>



## Popis kontrolkek indikujících poruchu

Kontrolka indikující poruchu svítí	Význam - Příčiny - Řešení
<p data-bbox="154 395 346 440">"Vodovodní kohoutek zavřený"</p> 	<p data-bbox="386 249 1054 295">Pračka má nedostatečný nebo žádný přívod vody. Kontrolka <b>"Start(Pauza)"</b> bliká.</p> <p data-bbox="386 309 543 331">Zkontrolujte, zda:</p> <ul data-bbox="386 335 1045 522" style="list-style-type: none"> <li>• Je vodovodní kohoutek zcela otevřený a tlak přívodu vody je dostatečný.</li> <li>• Hadice není někde přehnutá.</li> <li>• Sítkový filtr v přívodní hadici není zanesený (viz "Péče a údržba").</li> <li>• Není voda v přívodní hadici zamrzlá.</li> <li>• Kontrolní okénko bezpečnostního ventilu přívodní hadice je červené (pokud je u pračky přívodní hadice jako na obrázku <b>"D"</b> - viz předchozí část "Péče a údržba"); nahradte přívodní hadici novou, získáte ji v servisu nebo u svého prodejce.</li> </ul> <p data-bbox="386 539 1072 585">Po odstranění problému stiskněte tlačítko <b>"Start (Pauza)"</b> k restartování programu. Jestliže se závada znovu objeví, zavolejte do servisu (viz další část).</p>
<p data-bbox="154 718 334 741">"Vyčistěte čerpadlo"</p> 	<p data-bbox="386 602 1004 647">Voda se neodčerpala. Pračka se zastavila v příslušné části programu; vytáhněte zástrčku ze zásuvky a zkontrolujte, zda:</p> <ul data-bbox="386 661 1066 777" style="list-style-type: none"> <li>• Není vypouštěcí hadice nikde přehnutá, nebo není hadice jinak zablokováná.</li> <li>• Není čerpadlo nebo filtr zanesené (viz část "Vypouštění zbylé vody/ Čištění filtru"); <b>před vypouštěním pračky si ověřte, zda voda už vychladla</b>.</li> <li>• Voda ve vypouštěcí hadici nezamrzla.</li> </ul> <p data-bbox="386 795 1078 864">Po odstranění problému stiskněte tlačítko <b>"Reset"</b> na alespoň 3 vteřiny; poté restartujte požadovaný program. Jestliže se závada znovu objeví, zavolejte do servisu (viz další část).</p>

Kontrolka indikující poruchu svítí	Ukazatel na displeji (je-li k dispozici)	Význam - Příčiny - Řešení
<p data-bbox="205 704 274 722">"Servis"</p> 	<p data-bbox="392 192 583 236">od "F03" do "F43" (kromě "F18" a "F24")</p> <p data-bbox="464 262 512 279">"F24"</p>	<p data-bbox="623 192 1036 236">"Porucha elektrického systému" Stiskněte tlačítko "Reset" na nejméně 3 vteřiny.</p> <p data-bbox="623 262 1066 352">Porucha see může objevit v případě použití velmi nasákového prádla, nebo pokud jste použili příliš mnoho prádla pro program určený pouze pro malé zatížení.</p> <p data-bbox="623 357 819 374"><b>Nepřetěžujte pračku!</b></p> <p data-bbox="623 380 1066 470">Stisknete tlačítko "Reset" nejméně na 3 vteřiny pro zastavení programu. Vyberte a spusťte program "Máchání a odstředování" pro správné ukončení přerušenoého pracího programu.</p>
	<p data-bbox="416 505 561 522">"F02" nebo "FA"</p>	<p data-bbox="623 505 807 522">"Porucha akvastopu"</p> <p data-bbox="623 527 1054 618">V případě poruchy, u modelů s velkým displejem, se rozsvítí červený symbol "Aqastop" . Otočte voličem programů na "Off/O", vytáhněte zástrčku ze zásuvky a zavřete přívod vody. Nakloňte pračku opatrně dopředu (za nutné pomoci druhé osoby), co umožní shromážděné vodě v sběrné nádobě, na spodku pračky, vytéct.</p> <p data-bbox="623 623 681 640">Potom:</p> <ul data-bbox="623 645 1066 861" style="list-style-type: none"> <li>• Pračku opět zapojte do elektrické sítě.</li> <li>• Otevřete přívod vody (jestliže voda začne okamžitě natékat do pračky, i když pračka není zapnutá, jde o poruchu. Zavřete přívod vody a zavolejte do servisního střediska).</li> <li>• Znovu zvolte požadovaný program a spusťte ho.</li> </ul>
	<p data-bbox="416 887 561 904">"F18" nebo "Fod"</p>	<p data-bbox="623 887 795 904">"Příliš mnoho pěny"</p> <p data-bbox="623 909 1066 1095">Přílišné množství pěny přerušilo prací program. Pokud jste zvolili funkci "Doporučené dávkování" (je-li je u modelu k dispozici); zkontrolujte, jestli dávkované množství pracích prostředků stanoveno pro jednotlivé skupiny programů, odpovídá doporučenému množství použitých pracích prostředků (podrobnosti viz samostatný návod pro "Doporučené dávkování").</p> <ul data-bbox="623 1100 1066 1242" style="list-style-type: none"> <li>• Zvolte a spusťte program "Máchání a odstředování".</li> <li>• Potom znovu zvolte požadovaný program a spusťte ho, použijte méně pracího prostředku. Viz také bod "Pračka je v klidu ...." na první stránce kapitoly "Jak odstranit poruchu".</li> </ul>

Projevuje-li se porucha i po provedení výše uvedených úkonů, vypněte spotřebič a zavřete přívod vody a zavolejte do nejbližšího servisního střediska (viz další kapitola).

# SERVIS

## Než se obrátíte na servis:

1. Pokuste se problém vyřešit sami (viz "Jak odstranit poruchu").
2. Znovu spusťte program, zda se závada opět projeví.
3. Jestliže pračka stále nefunguje správně, zavolejte do naše servisu.

## Uvedte:

- Druh poruchy.
- Model pračky
- Servisní kód (číslo za slovem SERVICE).

**SERVICE** 0000 000 00000



## Servisní štítek se nachází uvnitř dvířek.

- Svoji úplnou adresu.
  - Telefonní číslo i s předvolbou.
- Telefonní čísla a adresy servisů jsou uvedeny na záručním listu. Můžete se také obrátit na prodejce, u kterého jste pračku zakoupili.

# PŘÍSLUŠENSTVÍ

Pro některé modely můžete zakoupit prostřednictvím servisu nebo u specializovaného prodejce:

- **Zásuvku podstavce**, kterou můžete instalovat pod pračku. Podstavec pračku zvýší, a tím umožní pohodlnější vkládání a vyjímání prádla, bez zbytečného ohýbání ke dvířkům pračky. Navíc vám poskytne velký úložný prostor.
- **Stohovací soupravu**, pomocí které můžete upevnit sušičku prádla na pračku.
- **Stohovací polici**, pomocí které může sušička prádla upevněna v horní části pračky ušetřit prostor a usnadnit tak nakládání a vykládání sušičky v této vysoké poloze.
- **Soupravu krycí desky**, která umožňuje například zabudování pračky pod nepřerušovanou pracovní desku kuchyňské linky. Zjistěte si v servisu nebo u specializovaného prodejce, jestli je možné vaši pračku do linky zabudovat.

# PŘEPRAVA / MANIPULACE

## Nikdy nezvedejte pračku při přepravě za pracovní desku.

1. Vytáhněte přívodní kabel ze zásuvky.
2. Zavřete vodovodní kohoutek.
3. Zkontrolujte, zda jsou dvířka a dávkovač na prací prostředek úplně zavřené.
4. Odpojte přívodní a odpadní hadici.
5. Odstraňte zbytky vody z hadic a z pračky (viz "Vypouštění zbylé vody/Čištění filtru").
6. Nasadte přepravní šrouby (povinné).

# POKYNY K INSTALACI

Obrázky jsou na obálce tohoto Návodu k použití.

**Hluk, nadměrné vibrace a únik vody mohou být způsobeny nesprávnou instalací pračky. Pokud vaše pračka NENÍ vestavný model NIKDY se spotřebičem nemanipulujte za horní desku!**

## ODSTRANĚTE PŘEPRAVNÍ ŠROUBY! (obr.1)

Důležité:

- Neodstraněné přepravní šrouby poškodí spotřebič!
- Přepravní šrouby si uschovejte pro případ, že byste spotřebič někdy stěhovali; v tomto případě přepravní šrouby namontujte v opačném pořadí.

1. Uvolněte šrouby všech 4 transportních svorníků asi o 35 mm (obr. 2a).
2. Zatlačte šroub uvnitř pračky do dorazové polohy (min. 20 mm) (obr. 2b).
3. Vytáhněte z otvorů pryžové kroužky (nevytahujte šrouby!). Nyní lze odebrat celý transportní svorník (obr. 2c).
4. Zatlačte plastové krytky, které byly dodány s vaší pračkou, na otvory, abyste je uzavřeli (obr. 2d).

## SEŘÍZENÍ NOŽIČEK

Spotřebič lze instalovat pouze na pevnou a rovnou plochu (podle potřeby použijte vodováhu). V případě, že pračka bude stát na dřevěné nebo plovoucí podlaze, rozložte její váhu tím, že ji postavíte na překližkovou desku o rozměrech 60 x 60 cm a tloušťce minimálně 3 cm, připevněnou k podlaze. Je-li podlaha nerovná, seřídte 4 vyrovnávací nožičky tak, aby pračka stála rovně; nekládejte pod nožičky dřívka apod.

Odšroubujte nožičky pračky rukou, 2-3 otáčkami proti směru otáčení hodinových ručiček a potom uvolněte pojistnou matici za pomoci klíče (obr. 3, 4). Pračku mírně nadzvedněte a otáčením seřídte výšku nožičky (obr. 4).

**Důležité:** matici utáhněte proti směru hodinových ručiček směrem ke skříni pračky (obr. 5, 6).

## PŘIPOJENÍ PŘÍVODNÍ HADICE

V případě, že ještě není nainstalována napouštěcí hadice vody, našroubujte rukou ohnutý konec napouštěcí hadice na ventil na zadní straně pračky (obr. 7, 8). Rukou našroubujte rovný konec napouštěcí hadice na kohoutek, přičemž utáhněte matici.

### Upozornění:

- Hadice nesmí být nikde přehnutá!
- Pračka se nesmí připojit ke směšovacímu kohoutku ohříváče vody, který není pod tlakem.
- Zkontrolujte vodotěsnost připojení pračky úplným otevřením vodovodního kohoutku.
- Jestliže je hadice příliš krátká, nahradte ji tlakovou hadicí dostatečné délky (min 1000 kPa, schválený typ EN 50084). Potřebujete-li delší hadici omezení vody, kontaktujte náš útvar služeb zákazníkům nebo svého prodejce.

- Pravidelně kontrolujte, zda přívodní hadice nepuchří nebo nepraská a v případě potřeby ji vyměňte.
- Pračku je možné připojit i bez zpětného ventilu.

## PŘIPOJENÍ VYPOUŠTĚCÍ HADICE

1. V případě, že je vypouštěcí hadice nainstalována tak, jak je uvedeno na obrázku 9: Odsvorkujte ji z držáků, které jsou označeny šipkami.
2. V případě, že je vypouštěcí hadice umístěná v horní části pračky: (obr. 10): Uvolněte ji z obou držáků ve směru šipek (podle modelu).
3. Vypouštěcí hadici pevně připojte k sifonu anebo na jiný odtok kanalizace.

- Dbejte na to, aby vypouštěcí hadice nebyla nikde přehnutá.
- Hadici připevněte tak, aby nemohla spadnout.
- Malá umyvadla na mytí rukou nejsou vhodná.
- Chcete-li hadici prodloužit, použijte hadici stejného typu a spoje zajistěte svorkami.
- Výška sifonu – připojení výpustné hadice musí být minimálně 60 cm a maximálně 125 cm.
- Max. celková délka výpustné hadice: 2,50 m (v tomto případě je maximální výška pro upevnění 90 cm).

## PŘIPOJENÍ K ELEKTRICKÉ SÍTI



- Použijte uzemněnou zásuvku.
- Nepoužívejte prodlužovací kabely nebo sdružené zásuvky.
- Elektrický kabel smí vyměňovat pouze kvalifikovaný elektrikář.
- Připojení k síti musí být provedeno v souladu s platnými předpisy.